



Gemeinde Tägerwilen, Tel. 071 666 80 20 , E-Mail: [gemeinde@taegerwilen.ch](mailto:gemeinde@taegerwilen.ch) | Redaktion: Kreuzlinger Nachrichten, Tel. 071 677 08 86, E-Mail: [taegerwilen@kreuzlinger-nachrichten.ch](mailto:taegerwilen@kreuzlinger-nachrichten.ch)

## Demnächst: Auf dem Pump-Track mit einem Profi

Du wolltest schon immer wissen, wie man einen Pump-Track richtig fährt – mit Flow, Technik und Sicherheit. Am kommenden Mittwoch, 24. Juni ab 15 Uhr hast du die perfekte Gelegenheit dazu. Ein Profi zeigt dir Tricks, Tipps und die richtige Fahrtechnik.

Komm einfach mit deinem Velo zum Pump-Track Tägerwilen. Alles, was

du brauchst, ist ein Rad (es muss kein spezielles Pump-Track-Bike sein), einen Helm und Freude am Fahren.

- 15 bis 17 Uhr: Training für Kinder und Jugendliche
- 17 bis 19 Uhr: Training für Eltern und Erwachsene

Eine Anmeldung ist nicht nötig – kommt vorbei. Wir freuen uns auf euch!

*Sportkommission Tägerwilen*



Wir trauern um unseren Kameraden und Vizepräsidenten

### Kurt Frauenfelder

Wir verlieren mit Kurt ein sehr geschätztes und engagiertes Vereinsmitglied. Mit ungebrochenem Tatendrang, vielen guten Ideen und seiner Geselligkeit hat er unser Vereinsleben sehr bereichert. Wir sind dankbar für die gemeinsame Zeit.

Unsere Gedanken sind bei seiner Ehefrau und seiner gesamten Familie.

*Die Kameradinnen und Kameraden des Feuerwehrvereins*

## 100 Jahre Märliumzug – jetzt Jubiläumsticket für 11 Franken sichern

Mit dem jüngsten Märliumzug feiert Tägerwilen und schaut auf eine bewegte Geschichte zurück. Die verschiedenen Sujets des jüngsten Märliumzug «Evolution» vom 6. und 13. September bergen einmal mehr ganz viele Überraschungen. Diese Märchen verbinden Nationen und Generationen.

### Ticket schon gekauft?

Der Vorverkauf für den Märliumzug 2026 ist gestartet – und die ersten Jubiläumstickets sind bereits vergeben. Ticket erhältst du über die Homepage [www.maerliumzug.ch](http://www.maerliumzug.ch) oder gleich über den angefügten QR-



Code. Die ersten 1000 Tickets vom Vorverkauf (15. Juni bis 5. Juli, 24 Uhr) gibt es zum Spezialpreis von 11 anstatt 15 Franken. Kinder bis 16



Jahre haben freien Eintritt. Wer Teil dieses besonderen Jubiläums werden möchte, sichert sich sein Ticket am besten schon heute. Tickets und Informationen: [maerliumzug.ch/ticket-eintritte](http://maerliumzug.ch/ticket-eintritte).

27 verschiedene Sujets werden unter dem Motto «Evolution» an den beiden Tagen durch die Strassen von Tägerwilen ziehen und die Besucherinnen und Besucher begeistern.

*Für das OK Elfie Ehrat*

## Info zum Stimmrechtsrekurs



An der ordentlichen Rechnungs-Gemeindeversammlung vom 27. April wurde den Stimmberechtigten unter Traktandum 4 folgender Kreditantrag zur Genehmigung vorgelegt: Kauf Stockwerkeigentum Nr. S69 (Anteil 165/1000), Grundstück Nr. 183, Hauptstrasse 58, «alte Raiffeisenbank», Kaufpreis von CHF 950'000.00.

Der Kreditantrag wurde deutlich mit 56 zu 3 Stimmen genehmigt. Die

Schulbehörde hat Anfang Mai 2026 informiert, dass gegen diesen Entscheid ein Rekurs beim Departement für Erziehung und Kultur des Kantons Thurgau eingereicht wurde. Das Departement hat den Rekurs geprüft und ihn zu Gunsten der Volksschulgemeinde Tägerwilen abgelehnt. Es läuft nun eine 30 Tage dauernde Rechtsmittelfrist, bis der Entscheid rechtskräftig wird. Im Entscheid wird klar festgehalten, dass die Schulbehörde mit dem Kreditantrag nicht gegen die Einheit der Materie verstossen hat und

transparent, verständlich gegenüber der Bevölkerung informiert hat. Es könne nicht von einer Verdunkelung der tatsächlichen Kostensituation gesprochen werden. Der Kreditantrag wurde somit von der Schulbehörde korrekt an der Schulgemeindeversammlung gestellt. Wir möchten uns gerne für den grossen Rückhalt in der Bevölkerung, welchen wir in den letzten Wochen erhalten haben, bedanken.

Im Namen der Schulbehörde  
*Daniel Heidegger, Schulpräsident*

## Kemmentaler Anzeiger

Amtliche Publikationsseite  
der Gemeinde Kemmental

Gemeinde Kemmental, 8573 Siegershausen, Tel. 058 346 08 00, E-Mail: [einwohnerdienste@kemmental.ch](mailto:einwohnerdienste@kemmental.ch) | Redaktion: Kreuzlinger Nachrichten, Tel. 071 677 08 86, E-Mail: [kemmental@kreuzlinger-nachrichten.ch](mailto:kemmental@kreuzlinger-nachrichten.ch)

## Werden Sie lokale Fledermausschützer!

Fledermäuse leben oft unbemerkt in unserer Umgebung. Sie tragen einen immensen Beitrag zum ökologischen Gleichgewicht unserer Natur bei. Wir suchen dringend lokale Fledermausschützer in Ihrer Gemeinde.

Als lokale Fledermausschützer haben Sie die Möglichkeit, diese interessanten Koblode der Nacht näher kennenlernen zu können und gleichzeitig dazu beizutragen, dass es diesen Tieren auch weiterhin gut geht. In Zusammenarbeit mit der Thurgauischen Koordinationsstelle für Fledermausschutz und weiteren lokalen Fledermausschützenden werden Zählungen durchgeführt, Mithilfe bei Studien ermöglicht und je nach Wunsch kann man sich als Ansprechperson in der eigenen Gemeinde oder an Standanlässen be-

tätigen. Sind Sie interessiert, sich für diese vom Aussterben bedrohten, nächtlichen Nützlinge einzusetzen? Wir freuen uns, wenn sie sich für den Fledermauskurs anmelden. Der Ausbildungskurs bietet für lokale Fledermausschützer eine erste Wissensgrundlage.

Alle Informationen zum Kurs finden Sie auf unserer Homepage [www.fledermausschutz-tg.ch/](http://www.fledermausschutz-tg.ch/) Anlässe/Ausbildungskurs

**Info-Veranstaltung für Kursinteressierte «Lokaler Fledermausschutz Thurgau»**

**Datum:** 26. September 2026

**Ort:** Frauenfeld

Der Besuch dieser Info-Veranstaltung ist obligatorischer Kursbestandteil! Anmeldung für den Infoanlass und die Kursanmeldung bis spät. 26. August an: Marius und Franziska Heeb, koordinationsstelle@fledermausschutz-tg.ch

## Invasive Hornisse im Anflug: Worauf wir jetzt achten müssen

Seit ihrer ersten Sichtung im Jahr 2017 breitet sich die Asiatische Hornisse rasant in der Schweiz aus. Die invasive, gebietsfremde Art hat bereits weite Teile des Mittellandes erobert.

Für unsere Natur ist das keine gute Nachricht, denn die Asiatischen Hornisse setzt unsere Insektenwelt weiter unter Druck: Bestäuber wie Wildbienen, Wespen und Honigbienen stehen ganz oben auf ihrem Speiseplan.

### Stichgefahr im Siedlungsraum

Doch die invasive Hornisse ist nicht nur für Insekten ein Problem: Jetzt im Frühling baut sie ihre ersten Nester oft im Siedlungsraum, an geschützten Stellen wie in Hecken, Dachvorsprüngen oder auch in einem Spielturm auf dem Spielplatz. Dies kann gefährlich werden, wenn bei der Gartenarbeit, beim Spielen und anderen Aktivitäten im Freien versehentlich ein Nest gestört wird. Als Reaktion verteidigen die Hornissen ihr Nest vehement.

### Früherkennung wichtig

Um die öffentliche Sicherheit zu schützen und die Ausbreitung der Asiatischen Hornisse einzudämmen, müssen Nester früh entdecken und fachgerecht entfernt werden - bevor im Herbst bis zu mehrere hundert Jungköniginnen ihr Nest verlassen.

Die Asiatische Hornisse ist gut an ihrem mehrheitlich schwarzen Körper und ihren auffallend gelben Bei-



Asiatische Hornissen (l.) sind am dunklen Hinterleib (mit feinen gelben Streifen) und den gelben Beinenden zu erkennen.



Fotos: Sarah Grossenbacher, BienenSchweiz

nenden zu erkennen. Ein einzelnes Tier ist nicht gefährlich, doch in Nestnähe steigt das Risiko. Ein Sicherheitsabstand von fünf Metern muss unbedingt eingehalten werden. Wichtig ist, jede Beobachtung der Asiatischen Hornisse zu melden. Nutzen Sie dafür die offizielle Meldeplattform [www.asiatischehornisse.ch](http://www.asiatischehornisse.ch). Mit einem Foto oder Video können Sie eine Sichtung melden, damit Hornissen-Scouts nach Nestern suchen können. Bitte versuchen Sie niemals, ein entdecktes Nest selbst zu entfernen. Die Nester werden mit ungewohnter Intensität verteidigt, was sehr gefährlich werden kann. Die Entfernung von Nestern der Asiatischen Hornisse muss durch Spezialisten erfolgen und wird vom Kanton koordiniert. Die Sensibilisierung der Bevölkerung, die Ausbildung von Nestsu-

chern und Bereitstellung von Informationsmaterial zu der Invasiven Art, wie auch der Wissenstransfer zwischen den unterschiedlich betroffenen Regionen ist zeitlich und finanziell aufwändig. BienenSchweiz hat zu diesem Zweck eine verbandsinterne Taskforce geschaffen. Mit einer Spende helfen Sie, diese Anstrengungen mitzutragen zum Schutz der Insektenwelt und unserer Artenvielfalt. Jeder Beitrag zählt. Spenden sind möglich an die Stiftung für die Bienen. Vielen Dank, dass Sie die Augen offenhalten und mithelfen die Ausbreitung dieser Art zu bremsen.

QR-Code zum Spendenformular – herzlichen Dank für Ihre Unterstützung!



## Herzliche Gratulation!

Lilian Hugentobler hat die Teilprüfung als Schreinerin EFZ mit Bravour bestanden. Die Bewertung umfasst die Bereiche Vorbereitung, Planung und Ausführung – und Lili hat in allen Aspekten überzeugt.



Wir gratulieren dir herzlich zu dieser starken Leistung!

*Andrea & Simon Beerli sowie  
die gesamte TEAM by beer.li*

Liebe Lili, du hast damit einen bedeutenden Meilenstein in deiner beruflichen Laufbahn erreicht. Für die kommenden Herausforderungen wünschen wir dir weiterhin viel Erfolg, Motivation und Freude am Handwerk.

Veranstaltungen

**Donnerstag, 25. Juni**  
**Gemeindeversammlung: Rechnung 2025**  
Mehrzweckhalle, Schulanlage Alterswilen  
Organisation: Gemeinde Kemmental  
Kontakt: David Huber, Gemeindevorschreiber  
E-Mail: kanzlei@kemmental.ch

**Samstag, 27. Juni, ab 17 Uhr**  
**Dorffest Neuwilen**  
Schützenhalle Bäärenmos  
Organisation:  
Einwohnerverein Neuwilen

**Mittwoch, 15. Juli, 11.30 Uhr**  
**Senioren-Mittagessen**  
im Restaurant Sonnenhof, Siegershausen  
Anmeldung Tel.: 071 699 15 01

Dank an die  
Stimmberechtigten

Was wir gehofft haben und wofür wir uns 3.5 Jahre hartnäckig eingesetzt haben, ist Realität geworden! Unser Friedhof wird wieder geöffnet. Die Freude und Erleichterung ist riesengross. Wir danken allen Stimmberechtigten vom Kemmental herzlich, die zu diesem eindrücklichen Resultat beigetragen haben.

Die Unterschriftensammelgruppe  
*Marianne von Arx, Melanie Ammann, Jolanda Müller, Bruno Nater, Marlies Zürcher, Monika Perren, Robert Neuhaus*

Gemeinsam auf-  
brechen in Kemmental

Der WWF Ostschweiz setzt sich dafür ein, versiegelte Böden in den Kantonen Thurgau, St. Gallen, Appenzell Innerrhoden und Ausserrhoden zu reduzieren. Das Ziel davon sind kühlere Siedlungsräume, mehr Grün und funktionierende Wasserkreisläufe. Mit dem Projekt «Gemeinsam aufbrechen» werden Grundstückseigentümer:innen in Kemmental finanziell unterstützt, Asphalt oder Beton zu entfernen und durch sickerfähige und begrünte Flächen zu ersetzen. Zahlreiche Hofeinfahrten, Vorplätze oder kleine Innenhöfe könnten entsiegelt und ökologisch aufgewertet werden. Solche Projekte tragen dazu bei, Hitzeinseln zu verringern, Regenwasser besser versickern zu lassen und Lebensraum für Pflanzen und Tiere zu schaffen. Der WWF Ostschweiz unterstützt allerlei Grundstückbesitzende wie Privateigentümer:innen, Schulen und Unternehmen mit einem finanziellen Beitrag von 50 Franken pro Quadratmeter (max. 5000 Franken), die Asphalt oder Beton entfernen und durch sickerfähige und begrünte Flächen ersetzen. Es soll wieder aufblühen, summen und brummen. Ein Beispiel aus der Region zeigt, wie wirkungsvoll solche Projekte sein können: Der Innenhof des Hotels Dom in St. Gallen wurde in Zusammenarbeit mit dem Verein Grünes Gallustal entsiegelt und in eine klimafreundliche Oase verwandelt.

Infos: [aufbrechen.ch/ostschweiz](http://aufbrechen.ch/ostschweiz)

Endlich wieder  
Suurchrutfäsch

**5. Kemmentaler Suurchrutfäsch**  
**3. Oktober 2026**  
**Schulareal Alterswilen**

mit Festwirtschaft, Bauernmarkt, «Gourmet»-Tombola, Gumpischloss und Musik, Start 10 Uhr

Ferienzeit ist Reisezeit

**Prüfen Sie die Gültigkeit Ihrer Identitätskarte und Ihres Reisepasses frühzeitig**

Die Identitätskarte kann weiterhin ohne Terminvereinbarung persönlich bei den Einwohnerdiensten Ihrer Wohngemeinde beantragt werden. Bitte bringen Sie ein aktuelles Passfoto (nicht älter als ein Jahr) sowie Ihre bisherige Identitätskarte mit.



Der Reisepass sowie das Kombiangebot (Reisepass und Identitätskarte) müssen direkt bei der kantonalen Ausweisstelle in Weinfelden oder Frauenfeld beantragt werden. Eine vorgängige Terminvereinbarung ist erforderlich. Das benötigte Passfoto wird vor Ort aufgenommen. Die Lieferfrist für die Ausweisdokumente beträgt maximal zehn Arbeitstage.

**Kantonale Ausweisstelle Weinfelden**  
Bahnhofstrasse 12  
8570 Weinfelden  
Tel. 058 345 13 80

**Kantonale Ausweisstelle Frauenfeld**  
Bahnhofplatz 65  
8500 Frauenfeld  
Tel. 058 345 13 70

Für weitere Auskünfte stehen Ihnen die Einwohnerdienste gerne zur Verfügung.  
*Einwohnerdienste*

Kirchenagenda

Evangelische Kirchgemeinde  
Kemmental

Amtsvertretung  
29.06 – 20.07.2026  
Pfr. Walter Oberkircher  
Tel.: 071 565 94 39  
[w.oberkircher@bluewin.ch](mailto:w.oberkircher@bluewin.ch)

**Freitag, 19. Juni**  
8.15 Uhr, Moms in prayer im Kirchgemeindehaus Alterswilen  
**Sonntag, 21. Juni**  
9.30 Uhr, Gottesdienst zum Flüchtlings-Sonntag in der Kirche Alterswilen, Pfr. Andreas Reich  
**Mittwoch, 24. Juni**  
9 Uhr, Bibelkafi im «Stübli» vom WOHNEN IM ALTER, Siegershausen  
14 Uhr, JOKER im JuHu Hugelshofen, Monika Fuchs  
**Freitag, 26. Juni**  
8.15 Uhr, Moms in prayer im Kirchgemeindehaus Alterswilen  
**Sonntag, 28. Juni**  
10 Uhr, Gottesdienst in der Kirche Hugelshofen, Pfr. Andreas Reich  
**Dienstag, 30. Juni**  
Anmeldeschluss 6oplus Ferienwoche – 6 Tage Salzkammergut, Attergau  
**Mittwoch, 1. Juli**  
14 Uhr, KIDS-Nachmittag (Kindergarten bis 2. Klasse) im Kirchgemein-

dehaus, Nicole Tschirren & Renate Eugster  
**Freitag, 3. Juli**  
8.15 Uhr, Moms in prayer im Kirchgemeindehaus Alterswilen  
**Sonntag, 5. Juli**  
9.30 Uhr, Gottesdienst mit Abendmahl in der Kirche Alterswilen, Pfr. Christian Münch

Weitere Veranstaltungen und Angebote finden Sie auf unserer Homepage [www.evangelisch-kemmental.ch](http://www.evangelisch-kemmental.ch).

Katholische Kirche Berg

**Samstag, 20. Juni**  
Chäfer-Fäscht der Jubla Berg mit Nacht rund um die Kath. Kirche  
**Donnerstag, 25. Juni**  
8 Uhr, 60 Tagesreise Toggenburg/Appenzellerland  
**Donnerstag, 25. Juni**  
14.30 Uhr, Kaffeestube am Spielplatz  
**Freitag, 26. Juni**  
17.45 Uhr, GENTS Fussballgolf  
**Samstag, 27. Juni**  
18.15 Uhr, Ministranten-Aufnahme  
**Samstag, 4. Juli**  
10.07 Uhr, Sommerlager der Jubla Berg in Churwalden GR  
**Samstag, 4. Juli**  
9.08 Uhr, Kids Höck Sommer-Schnitzeljagd

Musik im digitalen Zeitalter

Smartphones, Tablets und soziale Medien begleiten Kinder und Jugendliche heute ganz selbstverständlich durch den Alltag. Umso wichtiger sind Tätigkeiten, die einen Ausgleich schaffen und echte Erlebnisse ermöglichen. Musik bietet genau das.



Wer ein Instrument spielt, schafft etwas mit den eigenen Händen, hört unmittelbare Fortschritte und erlebt Erfolgsmomente ganz ohne Bildschirm. Gleichzeitig fördert das Musizieren Konzentration, Kreativität und Ausdauer. Besonders wertvoll wird Musik dann, wenn sie gemeinsam erlebt wird, wie im Unterricht, im Ensemble oder bei einem Auftritt vor Publikum. Gemeinsam mit der Musikschule Rondo bietet die Musikgesellschaft Hugelshofen Kindern, Jugendlichen und Erwachsenen die Möglichkeit, diese zu entdecken. Ob Blechblasinstrument, Schlagzeug, Gitarre, Klavier oder weitere Instrumen-

te: Schnupperlektionen ermöglichen einen unkomplizierten Einstieg. Interessierte können sich direkt über [rondo.tg](http://rondo.tg) oder [mghugelshofen.ch](http://mghugelshofen.ch) informieren und anmelden. Wer Musik nicht nur konsumiert, sondern selbst gestaltet, gewinnt Fähigkeiten, die weit über das Musizieren hinausreichen. Vielleicht ist das nächste musikalische Highlight eine Schnupperstunde oder der Besuch eines Sommerständlis. Die Musikgesellschaft Hugelshofen und die Musikschule Rondo freuen sich auf viele neugierige Gesichter.  
*Fabio Rutz, MG Hugelshofen*

KEMMENTAL

Öffentliche Auflage Baugesuche

19.06.2026 bis 08.07.2026

**2026-0014**  
**Bauvorhaben:**  
Neubau Winkelquartier Hugelshofen  
**Parzelle, Lage:**  
4694 und 4054, Winkelstrasse und Wächtersbergstrasse, 8565 Hugelshofen  
**Bauherrschaft:**  
Thur Massivbau AG, Vogelherd 9, 9225 Wilen (Gottshaus)

**2026-0021**  
**Bauvorhaben:**  
Sanierung best. Pool mit Naturfilter und Gartenanpassungen  
**Parzelle, Lage:**  
159, Leestrasse 4, 8573 Altishausen  
**Bauherrschaft:**  
Marc Hungerbühler und Daniela Hungerbühler-Staub, Leestrasse 4, 8573 Altishausen

**2026-0023**  
**Bauvorhaben:**  
Neubau 5 Garagenboxen / Fassadenanpassung Wohnhaus Westseite (bereits erstellt)  
**Parzelle, Lage:**  
4009, Mannenmühlestrasse 6, 8565 Hugelshofen  
**Bauherrschaft:**  
Ramona Solter, Mannenmühlestrasse 6, 8565 Hugelshofen

**2026-0032**  
**Bauvorhaben:**  
Erstellung eines Parkplatzes  
**Parzelle, Lage:**  
1194, Feldweg 3, Schwaderloh, 8566 Neuwilen  
**Bauherrschaft:**  
Lars Affentranger und Tamara Haug, Feldweg 3, 8566 Neuwilen

**2026-0035**  
**Bauvorhaben:**  
Umbau EFH, 3 DFF, Aufstellung Luft/Wasser-Wärmepumpe, PV-Anlage (PVA)

**Parzelle, Lage:**  
273, Alterswilerstrasse 27, 8573 Alterswilen  
**Bauherrschaft:**  
Linda Aeberhard und Mike Herzog, Lindenweg 3, 8573 Altishausen

**2026-0037**  
**Bauvorhaben:**  
Neubau Bewässerungsteich  
**Parzelle, Lage:**  
1130, Türlistrasse (Birlibrone), 8566 Neuwilen  
**Bauherrschaft:**  
Urs Dünner, Haslistrasse 2, 8555 Müllheim Dorf

**2026-0039**  
**Bauvorhaben:**  
Vergrößerung Garagentore, Ersatz Küchenfenster, Neubau Vordach über Kellerabgang im Innenhof  
**Parzelle, Lage:**  
4018, Langstrasse 2, 8565 Hugelshofen  
**Bauherrschaft:**  
Silvia und Peter Signer-Vinzens, Langstrasse 2, 8565 Hugelshofen

**2026-0040**  
**Bauvorhaben:**  
Ersatz Ölheizung durch Luft/Wasser-Wärmepumpe (Aussengerät)  
**Parzelle, Lage:**  
237, Hauptstrasse 26, 8573 Siegershausen  
**Bauherrschaft:**  
Iris Reisch, Hauptstrasse 24a, 8573 Siegershausen

Wer vom Bauvorhaben berührt ist und ein schutzwürdiges Interesse hat, kann während der Auflagefrist beim Gemeinderat Kemmental, Alterswilerstrasse 2, Postfach, 8573 Siegershausen, schriftlich und begründet Einsprache erheben.

Bauverwaltung

